



# BESCHLUSSVORLAGE

über

**Betr.:** Vollzug des § 88 Absatz 1 Gemeindeordnung  
**hier:** Weisung an den Vertreter der Stadt in der Gesellschafterversammlung  
der Bauhilfe Pirmasens GmbH

## 3. Entlastung des Aufsichtsrates für das Geschäftsjahr 2024

<p>Über Dez. III, II/20 - Haushalt und Controlling     <input type="radio"/> Haushaltsabteilung     <input type="radio"/> Vergabestelle (Auftragsvergaben) an Dez. I und I/10</p> <p>1. Umweltprobleme und Belange der Landespflege sind beachtet bzw. mit dem Fachamt abgestimmt.</p> <p>2. Bei Planfeststellungsverfahren/ Grund- stückssachen: Bodenproben hinsichtlich a) Altlasten b) Bodenqualität wurden durchgeführt/ sind nicht erforderlich</p> <p>3. Finanzierung ist gesichert</p> <p>4. Es werden ____ Beschlussauszüge benötigt.</p> <p>Weitere Hinweise: _____ _____ Datum: 01.09.2025 Geschäftsführer</p>	<p><input type="radio"/> Zurück an _____ Datum: _____</p> <p><u>Bearbeitungsverfügung:</u></p> <p><input type="radio"/> Zum Ortsbeirat Datum: _____</p> <p><input type="radio"/> Zum Stadtvorstand Datum: _____</p> <p><input type="radio"/> Zurück an _____ _____ Datum: _____</p> <p><input type="radio"/> Zum Hauptausschuss Datum: _____</p> <p><input type="radio"/> Zum _____ Ausschuss Datum: _____</p> <p><input type="radio"/> Zum Stadtrat Datum: _____</p> <p>An I/ 10 - Sitzungsdienst-</p>
---	---

### BEARBEITUNGS- UND ERLEDIGUNGSVERMERKE

Rat /Ausschuss	Behandelt	erl.	behandelt	erl.
Ortsbeirat				
Hauptausschuss				
_____ Ausschuss				
Stadtrat				

An Amt  
mit allen Unterlagen zurück.

Datum: \_\_\_\_\_

I/10  
\_\_\_\_\_



# BESCHLUSSVORLAGE

Amt/Geschäftszeichen III/200	Datum 01.09.2025	BV-Nr.(ggf.Nachtragvermerk)
---------------------------------	---------------------	-----------------------------

Beratungsfolge	Sitzungstermin	Öffentlich	nichtöffentlich
<b>Aufsichtsratssitzung Bauhilfe Pirmasens GmbH</b>	<b>27.08.2025</b>		<b>x</b>

## Betreff: Entlastung des Aufsichtsrates für das Geschäftsjahr 2024

### Beschlussvorschlag:

Der Vertreter der Stadt in der Gesellschafterversammlung der Bauhilfe Pirmasens GmbH erhält Weisung, wie folgt zu votieren:

**Dem Aufsichtsrat der Bauhilfe Pirmasens GmbH wird für das Geschäftsjahr 2024 Entlastung erteilt.**

### Beratungsergebnis des entscheidungsbefugten Gremiums:

Gremium

Sitzung am

TOP

Ortsbeirat		Einstimmig	Mit Stimmen- mehrheit	Ja	Nein	Enthaltung	Laut Beschluss- vorschlag	Abweichender Beschluss (Rückseite)
Hauptausschuss								
Ausschuss								
Stadtrat								

**Problembeschreibung/Begründung:**

Der Jahresabschluss 2024 der Bauhilfe Pirmasens GmbH wurde durch die Schmitt, Knoll & Partner mbB Wirtschaftsprüfungsgesellschaft, Mannheim geprüft. Es ergaben sich keine Beanstandungen. Der uneingeschränkte Bestätigungsvermerk wurde erteilt.

Der Aufsichtsrat hat in seiner Sitzung am 27.08.2025 den Bericht des Wirtschaftsprüfers entgegen-  
genommen und den Jahresabschluss 2024 sowie den Lagebericht ohne Beanstandungen geprüft  
und der Gesellschafterversammlung einstimmig empfohlen, den Jahresabschluss festzustellen und  
den Geschäftsführer zu entlasten. Auch die Voraussetzungen für die Entlastung des Aufsichtsrates  
sind gegeben. Zusätzlich wurden die Fachberichte zum 31.12.2024 vorgelegt.

Nach § 8 Abs. 2 des Gesellschaftsvertrages der Bauhilfe ist vor der Entscheidung der Gesellschaf-  
terversammlung der Stadtrat mit dieser Angelegenheit zu befassen, der gemäß § 88 Abs. 1 GemO  
gegenüber dem Vertreter der Stadt in der Gesellschafterversammlung weisungsberechtigt ist.

**Finanzielle Auswirkungen**

☐ Ja ☒ Nein

**Stellungnahme zur Finanzierung:**

\_\_\_\_\_  
Datum/Amtsleiter II/20

**Stellungnahme der Vergabestelle:**

Gegen den Vergabevorschlag bestehen in formeller Hinsicht

- ☐ keine Bedenken.  
☐ folgende Bedenken:

\_\_\_\_\_  
Datum/Unterschrift II/20

**Stellungnahme des Rechtsamtes (bei Satzungen, Verträgen etc.):**

\_\_\_\_\_  
Datum/Unterschrift I/30

\_\_\_\_\_  
Datum /Amtsleiter Fachamt

\_\_\_\_\_  
Datum /Oberbürgermeister